

TELEGRAFUL ROMAN.

Apare Marția, Joia și Sâmbăta.

ABONAMENTUL

Pentru Sibiu pe an 7 fl., 6 luni 8 fl. 50 cr., 8 luni 1 fl. 75 cr.
Pentru monarhie pe an 8 fl., 6 luni 4 fl., 8 luni 2 fl.
Pentru străinătate pe an 12 fl., 6 luni 6 fl., 8 luni 8 fl.

Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrația tipografiei arhiepiscopale Sibiu, strada Măcelarilor 47

Corespondențele sunt a se adresa la:

Redacția „Telegraful Român”, strada Măcelarilor Nr. 43.
Epistole nefrancate se refuză. — Articulii nepublicați nu se înapoiază.

INSETIUNILE

Pentru odată 7 cr., — de două ori 12 cr., — de trei ori
15 cr. rândul cu litere garmonde — și timbru de 30 cr. pentru
fiecare publicare.

„Din părțile Transilvane.”

„Kolozsváry Kózlóny” se tânguia, înainte cu o lună de dile, a cap de om, că maghiarii sunt cei ce suferă și patimesc în țeară; că românii și sașii se bucură de binefaceri nemeritate.

Tema aceasta o succese și resucesse „K. K.” în sute de variațiuni, cari, se înțelege de sine, nici înaintea acelora cari le-au scris nu pot avea altă trecere, decât a unei amăgiri proprie forțate, cu scop de a seduce pe cei nesciutori.

„Magyar Polgár” din Cluj, mai în același timp cam cu vre-o trei dile mai tardiv, scriea, că întregitatea statului unguresc, se poate asigura numai dacă, între alte, poporătuna transilvană se va amalgama cu desăvârșire și se va cresce, ca se devină cu totul maghiară. Nu mult mai nainte aceeași foaie în societatea altora exprima dorința de a strămuta cianăii din Bucovina și Moldova în Transilvania, de aia așează printre populaționea română astfel, încât se fie tot atâtea centre pentru cristalizarea maghiarismului, ceea ce să fie indentic cu desnaționalizarea elementelor nemaghiare.

Ar trebui să repetăm multe din cîte s'a dîs și scris privitor la obiectul maghiarismului, ideea unică de predelecțiune a politicilor maghiari. Ar trebui să trecem în revistă toate feliurile administrației care să le aducem drept dovedă, că și acestea în cele din urmă nu servesc spre alt scop, decât de a introduce limba maghiară. Predilecția aceasta întrată a prins rădăcini în creerii politiciilor maghiari, încât nu este nici un fel de teren care n'ar fi pus în serviciul maghiarismului și apoi intrucât se pare că acestea nu ar fi de ajuns, se ea refugiu și la întreprinderi private, însă autorizate de guvern, înțelegem aci reuniunile de maghiarismare.

Așa dară mare trebuie să fie „suferința” maghiarilor, când ei, având puterea în mână, impun în toate modurile limba lor. „Suferința” lor merge așa de departe, încât face presiune asupra funcționarilor publici, fie de ori și ce naționalitate, ca și ei se lucre din toate puterile pentru promovarea maghiarismului.

Ca cetitorii să alătura dovedă pipăită despre „suferințele” maghiarilor, reproducem după *quasi* „monitorul” reuniunilor de maghiarism un *specimen* trist, opus legilor cardinale, după scirea noastră, încă existente în Ungaria, din condeul unui fost român.

Acest *specimen* singur este în stare de a dovedi, că „suferă” bieții asupratori din partea asuprătorilor. Eata articolul din cestiune în traducere după „foaia

periodică lunară în interesul maghiarismului” „Magyarszág” (*):

„Lucruri foarte simple voiu spune. Viitorul statului maghiar atârnă dela aceea, că de puternic va fi elementul maghiar întrînsul, că de puternic va fi simțemântul maghiar, patriotic în cetățenii statului. Statul maghiar cu atât va fi mai slab, cu cât vor fi mai tari celelalte naționalități întrînsul, fiindcă facem trista experiență, că agitatorii fără de conștiință întrebunțează puterea aceea tocmai în contra auctorității și esistenții statului. Câte naționalități atâtea interese și tot atâtea gravitări. Puterea elementului maghiar va susține constituția și independența țărei, slăbirei elementului maghiar pot săi urmeze feliurile impărtășiri de teritori și o constituție de limbi diverse, este însă învederat, că la casul când acest element s'ar puști, nici una dintre naționalități n'ar fi credincioasă constituției milenare.

„Statul maghiar!

„Numai unul este pre față pămîntului, să afă singur, rudeniile lă uitat de mult, familie care să ajute nu are, unica putere de care dispune este iubirea poporului seu: dacă nu va fi atât de puternic, ca să se poată lupta cu soartea și cu furtunile — viitorul său este amenințat.

„Pentru aceea Ungaria trebuie întărită, elementul maghiar, simțemântul patriotic maghiar susținut, crescut.

„M'am născut român, dar născut în Ungaria, patria mea e maghiară și eu sunt cetățean maghiar, ca cetățean maghiar, sunt dator a apăra constituția țărei, a susține sănătatea legilor. Nascerii mele ca român, apartinerei mele la acel neam nu se opune participarea mea la opera cea mare a mărării Ungariei, din contră nisunța contrară puterii statului maghiar s'ar opune legilor sănătate ale amorului patriei și cine urmează astfel, este inimicul patriei, inimicul statului maghiar.

„Este învederat, că dacă viitorul statului maghiar atârnă dela simțemântul patriotic maghiar și dela crescerea elementului maghiar, fie-care om trebuie să stăruiască ale sporii pe acele.

„Ale sporii cu deosebire în părțile Transilvaniei. În părțile transilvane maghiarismul jumătate**) a dispărut, să a contopit în astfel de elemente, care astădi sunt folosite tocmai în contra patriei.

*) Articolul este în original intitulat: „Az erdélyi részekből”, scris de Moldovan Gergely, consilier regesc (și inspector de scoale).

**) O sancta st.... tas!

„Nu mai este secret, că maghiarismul ici-colo, în comitate s'a pierdut sate întregi maghiare adi nu mai sciu o vorbă ungurescă.

„Slăbiciunea elementului maghiar din trecut este cauza, că în loc de a ocupa teren neîntrerupt a pierdut din teren.

„Slăbiciunea aceasta la noi există și astăzi, procesul acesta de transiție percurge și astăzi crucis și curmeșis țeară.

„Proprietarii și astăzi vorbesc românesc cu neamul său propriu maghiar și numai unor puțini le-a venit în minte a face ceva în interesul asigurării naționalității țărănilor maghiari.

„Câte un preot emite căte un suspin, sau căte un vaet în diare, dar și acesta numai în ora a 12-a, când vede că în biserică să goală numai are cui se predice.

„La noi în părțile transilvane presa se silesce a face toate, însă toate acestea la olaltă încă nu sunt nimic, de oarece diariul, de exemplu în satul A, nu ajunge nici odată, poate dar scrie în figuri și construcții cât de frumoase, pentru abia preotul din al cincilea sat se bucură de ele.

„Interesul statului maghiar în privința aceasta mai cu seamă e pus în mâna inspectorilor de scoale.

„Inspectorii de scoale să și silesc și fac pe terenul acesta, mult însă nu pot face, fiindcă nu permit finanțele țării a înființa scoli de stat cu ridicata și ce e mai trist, inspectorii de scoale și aici foarte des se luptă cu vederile lor confesionale și acestora mulți maghiari jertfesc interesul maghiarismului.

„Un român nici odată sau arareori și dă copilul la scoala protestantă, precând de institutele statului nu se înstreinează.

„La noi este foarte tare în modă, ca cetățanul înainte de toate să (venereze) se închine consideraților confesionale, după aceea consideraților de ginte și numai în linea a treia să fie patriot și să se închine consideraților patriotic ale țării. Destul de trist, de multeori însă așa este.

„Si scrutarea veritabilă și îngrămădirea aceasta de interes, cercetarea întreprinsă și cauza maghiară progresează ca racul.

„În cofușunile aceste ar trebui ajutor. Si ar trebui ajutat prin înființarea unei reuniuni. Scopul reuniunii ar fi a susține pretutindenea elementului maghiar; a avea evidență despre toate comunele maghiare din părțile țării amenințate cu decadentă, a ajuta, a entusiasma pretutindenea în sensul patriotic maghiar.

FOITA.

Cristian Waldo

sau
CAILE NOROCULUI.

Roman de George Sand.
(Tradus din franceză de E. B.)
(Urmare).

Imaginația lui Cristian n'avea timp, de a umbla mult după urmărirea acestei enigme. Dinea trecea iute. La oarele una și jumătate din țări, umbrele transparente a piocurilor, acoperite cu zăpadă se lungau deja pe suprafața albăstrie a lacului. Era o priveliște frumoasă, pe care Cristian ar fi dorit să o privească fără preocupări. Dilele aceste scurte ale Nordului au aspecte neasemănătoare pitorești, chiar în diua mare; obiectelele au efect, precum dic pictorii, adeca, în oblicitatea razelor soarelui ele se scaldă în lumină și în umbră, ca pe la noi în oarele de dimineață și de sara. Pe semne aci este secretul acelei frumuseți a luminei, de care vorbesc călătorii prin climate septentrionale, cu entuziasm. Nu sunt chiar numai peisajurile estraordinare, cascadele navalnice, lacurile imense și splendoarea aurorii boreale, ce le lasă amintiri așa de imbatătoare din Svedia și din Norvegia; este, dic ei, tocmai claritatea aceea delicioasă, prin care obiec-

tele cele mai neînsențnate obțin un lustru și un farfeme, de care nicării altundeva nuți pot face o idee.

Dară eroul nostru, deși simțea frumusețea cerului, observa decrescerea dilei, și vedea, din îndepărțare, pregătirile festivității din care avea și dênsul o parte de responsabilitate. Din caminele castelului nou șau spirale dese de fum negru în nuorii de sidef trandafiriu, focuri de pușcă repetate de răsunetele înădușite a zăpedei, anunțără opintirile vînătorilor pentru a alimenta frigările vîtrelor mânăcioase. Vedeai fugind în toate părțile, pe patine grele, curieri grabnici, încrucisându-se și resturnându-se uneori pe gheța micului lac. Se puse mână pe toate resursele țării, începând dela trunchiul monstruos de lemn, care trebuea să figureze în fiecare sală a castelului și până la beata poternică albă, care credea, multă hainei sale de earnă, a scăpa de ochiul ager al omului și de nasul nemilosiv al canelui de vînat.

Să pregătea dară o splendidă a cincea noapte a Crăciunului (căci era în 28 Decembrie), și numai Cristian singur nu se pregătea. El aștepta cu nerăbdare revenirea lui Puffo. După ce se îmbrăcase earășii ca un băiat sărac și își îngropase fața în frumosă în părul des atârnător pe frunte, precând pălăria sa ascuțită și acoperă ochii, el se duse să-și caute servitorul, în curte în gaard, și chiar în cuință unde atât a îspăimântat, în diua premergătoare pa Ulfila. El își uită a merge în pivniță; acolo

ar fi găsit pe Puffo în posesiunea paradisului visurilor sale.

Cristian voia să se întoarcă, precând și venind ideea a căuta și în mică grădină a lui Stenson. El se uită mai înainte în ea vădând că bătrânul ingrijitor, căruia i-a cauzat prin prezența sa, atâtă neliniște, nu era acolo, el coborî repede aleiul, care conducea la nivoul lacului. De acolo el putea vedea toată lăturea gaardului, care mergea costis, până în fundul micului edificiu. Vechile ziduri erau să de bine unite cu stâncă, încât puțin se deosebea fortificația naturală, de aceea ce era făcută de mână omenească, acoperită altfel de curperi lungi, de plante agățătoare, cristalizate în brumă și muiate în lac, unde erau strîns bine în ghieță. Ajuns la locul acesta, Cristian cercă așa da sâma despre ce i s'a întemplat în diua premergătoare, când voia să exploreze pasagiul secret din odaia ursoaicelui. Noi am promis cetitorului a-i o istoris și momentul a sosit de a o face.

Cetitorul își aduce aminte, că pentru așa căuta ceva de cină el intrase în pasagiul acela, care mascat prin o ușă foarte bine unită cu căptușala de lemn, mergea de desubtul scărei, și, de care el credea că trebue se ducă în locuința lui Stenson. Dară n'a fost așa. Cristian dăduse la vr'o cătiva pași, într'un coridor strînt de o mică scară repede acoperită cu molos, pe care părea că n'a umblat de multă vreme nimenea. La capătul acestei scări foarte

„Trebue susținut aceea ce introduce, suscită și învechesc în maghiari și în popoarele soațe simțemintele patriotice.

„A nu face nimică astăzi, când fie care minută neactivă face căt o oară, este mai mult decât păcat.

„Ar trebui să ne inrolăm și să lucrăm. Aici trebuie lăptă nu suspinuri! Cine este chiamat la aceasta, lucre și cu peana pe terenul acesta, dar fiecare în fața locului și nu pentru aceea să fie activ, pentru că se fie lăudat, ci pentru că este dator a fi activ“.

Revista politică.

Sibiu, în 11 Iulie.

Că fiascul cu ciangăii este complet, nu poate constata nimenea mai bine de căt „P. Ll.“, cum se poate vedea la alt loc.

Afacerea dela Tisza-Eszlár a luat dimensiuni mari. Putem șe că întreaga presă europeană se ocupă cu afacerea aceasta. De presă din Austro-Ungaria nici că mai pomenim; ea consacră, mare parte, cele mai multe coloane ale ei afacerii acesteia. Presa germană este, pre căt putem șe, cea mai rezervată față cu cele ce se petrec la tribunalul din Nyiregyháza. Presa franceză, cea italiană, cea rusască, până și cea bulgărească, și exprimă verdictul asupra împregiurărilor ce cad în competența justiției din Ungaria. Si în adevăr cu căt trece timpul cu atât orientarea în afacerea aceasta este mai imposibilă. Atâtă transpiră din cele ce se scriu de acolo, că agitațiunea în popor trebuie să fie mare. Diarele zic, că deputatul Onody, pentru că a fost invitat ca martor, a provocat pe procurorul de stat la duel și pe urmă l'ar fi insultat în corridorul tribunalului. Si dacă numai invitarea a dat ansa lui Onody la o astfel de atitudine este un ce simptomatic. Admonițiunile cele dese ale presidentului, ca publicul auditor să fie linisit încă dovedesce că în comitatul Sabolciului antisemitismul este, cel puțin, tot așa de reprezentat ca în sinul juraților, cari au achitat pe Istoczy. Procesul acesta, finească-să ori și cum, va avea urmări grave pentru Ungaria. Un diar vienez, care adeseori este expresiunea cercurilor guvernamentale din Viena, șe că „Ungaria s'a dovedit a fi o „enclavă asiatică în Europa“ și că „Ungaria este tocmai așa de departe de a fi factor de cultură, cum este bunaoară — Tunisia“. Aspră și grea judecată.

Viena frondează. Municipiul Vienii nu vrea festivități pentru aniversarea măntuirei de turci. Același municipiu a votat o adresă în contra decentralizării căilor ferate în favorul polonilor din Galitia și cehilor din Boemia.

„Național Ztg“ din Berlin spune de agitațiuni polone, de intrigi polone și iesuitice, prin cari se agitează atât în contra Germaniei că și contra Rusiei. În Rusia este respândită opiniunea, că polonismul machinează în tot felul contra reformelor, cu scop ca Rusia să nu se poată întări în lăuntru. O parte considerabilă a machinațiunilor se atribue polonilor austriaci din Galitia. Foaia oficială din Chiev încă învinuie pe polonii din Galitia, că agitează pe socoteala și pericolul Austriei pentru restaurarea Poloniei.

Colonisarea Ciangăilor — un fiasco cumplit, după „patrioticul“ „Pester Lloyd.“

S'ar pără grea învinuirea, că cei dela putere monopolizează statul în interesul naționalității maghiare și spre stirpirea noastră și ruinarea statului. S'ar pără grea învinuirea, cănd ea ar fi învinuire. Astăzi însă, când ea este realitate, să susține, că aşa trebuie se fie, aşa cere ideea de stat unguresc.

Li s'a băgat ungurilor în cap să și înmulțească neamul. Si au deschis porțile cele mari pe care tot evreul trenușos, intrând cu bagatela preț de 5 pițule ese ungur neaos cu numele istorice maghiare à la Széchenyi, Battyány, Vesselényi etc.

Atâtă nu le-a ajuns. Ca să se înmulțească mai cu efect au înscenat recolonisarea ciangăilor din Bucovina. Si s'a făcut sfără mare încă credeai, că s'a aflat misterul, prin care se va salva statul austro-ungar. S'a prelucrat opinia publică: „S'ne aducem acasă sângele nostru, să scoatem pe frații ciangăi din tiranica robie a boerilor români.“ A urmat apoi o serie de insulți asupra românilor din alte părți. Se zugrăve starea bieților ciangăi ca cea a suflătorilor din casanul cu păcură, după cum o astăzi descrișă cu colori vii în epistolă căută din ceriu. S'au trimis în toate părțile colecte. Îndrăsneala mergea așa de departe, încă eram provocăți se contribuim și noi. S'a constituit în Budapesta un comitet pentru repatriarea ciangăilor, s'a format o reuniune tot spre scopul acesta, s'au pus în fruntea ei elita capacităților maghiare, au turburat mintea sermanilor ciangăi, cari nici odată n'au fost chiamați în Bucovina și Moldova după cum nu sunt chiamați nici astăzi securii, cari în tot anul părăsesc cu miile binecuvîntata Ungarie și trec în tiranica de Românie, le-au luat mințile, și i-au pornit la drum.

S'ă fi văzut apoi comedii. Drumul lor din marginea Bucovinei începând a fost un coduct cu triumf. În tot locul fură întimpinăți cu muzică, vorbiri și cu mare ifos, tractați ca niște soli ai unei mari impărații. În orașul Mureș-Oșorhei pela 12 oare noaptea s'au animat doamnele aristocratice unguroace și au improvizat un bal, jucând până dimineață cu patriotii scăpați din robia Egiptului. Si așa li-au mers bieților ciangăi până la Panciova; Hegyen, völgyön lakodalom — cum s'ar dice pe limba ungurească.

Noi bieți de români eram persiflați, pentru că nu întimpinăm cu „Osanna“ pe ciangăi, eram persiflați pentru sinceritatea, cu care spuneam că toată scenăria este comedie aranjată de oameni cu fantasie bolnavă.

Resultatul: În scurtul interval de 4 luni un comisariu guvernial pentru colonisarea ciangăilor a demisionat, unul s'a împușcat și soarta ciangăilor e zugrăvită de diariul *per eminențiam* guvernamental „Pester-Lloyd“ în următoarele:

„Nefericitul, care a încercat a se justifica Mercurea trecută la Panciova, se vede că duce cu sine un secret a cărui descoperire e de dorit din mai multe motive. Recunoasem că până acum încă nu avem sciri positive despre cele întemplete; de altă parte scim că persoane, cari cunosc referințele locale și cari merită toată increderea, cu săptămâni mai nainte, erau pregătite la o eclatantă terminare a afacerii ciangăilor. Abia se mai poate trage la indoială, că locurile normative au fost informate din destul despre starea lucrului, deși incidentul sdro-

bitoriu de acum nu se poate prevede de nimenea. Modul trimiterii comisariului guvernial, a deputatului Desideriu Gromon dovedește din destul, că guvernul în fața acestei afaceri n'a fost indiferent, și că el a voit să incerce, — e probabil că va și incerca de a sana pe cale oficială, cele ce pe cale socială s'a executat atât de rău. Împregiurarea, că această afacere s'a terminat astfel, merită să ne ocupăm mai indetaș de lucru și se esamină mai de aproape motivele externe și pe cele interne, cari sunt deosebit de grave.

„Faptul în sine, că așa numita și mult citată „societate“ a luat asupră-și o afacere, trebuie să ne atragă atenționea. Un asemenea cas obviate foarte rar la noi, și tocmai pentru aceea el stănesc în interesul publicului asupră-și. Să vedem deci cum s'a preparat această acțiune, cum s'a pus în lucrare și cum s'a executat? În capitală s'a aflat o societate compusă din oameni în toată privința demni și energici, care a aderat la acțiunea pusă deja în mișcare, și la primul moment seceră rezultate nu neinsemnante. S'au deschis contribuiri, cari au produs o sumă preste toată așteptarea, însă aceasta a fost totul. Nici că se putea altcum. Pe de o parte nu eram în clar aici cu referințele și viața fitorilor coloniști, pe de alta nici ei nu scieau că ce vreau oamenii cu ei. Cei din urmă sunt scusați din toate punctele de vedere. Ei oameni seraci și preste tot puțin cuaflați, trebueau se crea să ceea ce am credut și noi și împreună cu noi publicul cel mare că aici este un plan pregătit, bine rumegat, bine acomodat și de sigur executabil, după care se va putea face colonisarea. Nu este așa de greu a prevedea vreo 1000 de oameni în o țeară de estensiunea și condițiunile Ungariei, așa credea partea cea cultivată a publicului din patrie. Ce au credut țărani în Bucovina, nu scim, însă nu este mirare dacă le va fi succes oamenilor se îmbete pe bieții țărani. Dacă la niște oameni seraci li se vorbește necontentit de apăsarea, sub care zac ei și că patria mamă trebuie să se îngrijească pentru ei, dacă i' scot de unde au fost cu mare pompă dacă sunt conduși prin întreaga țeară în triumf, dacă sunt primiți cu țigani — ei cari nu pot lipsi de nicări — dacă li se tin orații, li se dă de mâncare și i' desmeardă în tot chipul, ar fi mirare dacă nu i-ar seduce o asemenea menajare. Pentru o parte a societății o asemenea primire solemnă este plăcută variație în teribile monotonie din provincie. Cei pasă ei că ce vor face drumarii a două di? Pentru altă parte a societății aceasta este adeverată însușire, pentru o a treia ea este imitație și pentru a patra o petrecere binevenită. Imigratorii însă iau foarte serios vorbirile cele minunate, cei mai seraci sunt seduși, și domnii cari le vorbesc încă au trebuit să cugete ceva.

„Cu atât mai mare este desamăgirea dacă ajunși la fața locului astăzi că nu s'a făcut absolut nici o preparație. Ei cari credeau că se vor așeza pe locuri destinate lor, astăzi acuma că trebuie aplicată ca dileri, ceea ce puteau probabil fi și în vechia lor patrie foarte ușor. Acolo erau cu mult mai indestulăi, aici nimica nu i' multămesce. Cu plata tot s'ar mai indestulăi ei, însă lucrul e prea greu pentru ei și se mai astăzi printre ei și demni amici ai poporului, cari le arată căt de tare i' exploatează pre ei. Si astfel ei părăsesc lucrul. În locul pompoaselor conducte, cu care au fost primiți, păsesc acuma tînguirile vecinilor neindestulăi și jalusi, cu un cuvînt toate sunt altcum și nu cum și le-au închipuit ei. Si au lăsat mulți familiile, și se ocupă cu secerișul, însă și aici provin multe incidente. Se întîmplă că un mare proprietar și mare patriot comandă o mare parte din ei la lucru pe moșia sa, și ei sermanii abia ajunși la locul unde sunt comandanți primesc mandatul, că nu-i poate întrebui. Nouă cheltueli, nouă nemulțamiri, nouă miserie. Binefacerile private nu mai incetează ce e drept nici acum, însă sunt oare pe lume țărani, lucrători sau preste tot oameni de rînd, asupra căroră să nu influențeze cu corumpere asemenea lucruri aventurioase? Mai departe o parte se reintoarce în patria sa vechie, căci în cea nouă nu este nimică gata. Cine le va pute spune unde, când și în ce mod vor fi colonizați definitiv? Această nesiguranță i face să fie nemulțamitori și față cu adevăratele avantagii și binefaceri, cari li se fac. În fine nu se poate cere, ca ei să inteleagă complicata cestiune a colonisării, și nu e de mirat dacă ei n'au paciență să accepte terminarea întregului experiment.

„Aceasta este starea psychologică a cestiunii imigrătilor, și ea este foarte simplă și ușor de precepit. Ce e de făcut acum? Aceasta o va decide guvernul. O parte a ciangăilor s'a reintors în patria vechie mai seraci de cum au venit, și greutățile materiale, ce întimpină pas de pas, încă nici pe departe n'au esauriat toate neajunsurile, cu cari au a se lupta încă din aceasta memorabilă fază a

adunțe el dase de o ușă deschisă. Mirat de a găsi liber un pasagi ce părea așa misterios, el cerase a înainta; însă vîntul și stinse luminarea și el se astăzi pe intuneric. El făcuse așa vr'o cătă-vă pași cu precauție; în sfîrșit, eșind luna dintre nuori el se vădu într'un fel de peșteră, deschisă din distanță în distanță spre lac. El merse dealungul acestei galerii, care părea săpată de natura însuși, și în care străbatea apa lacului; înaintând așa peste ghiață, el ajunse în fața unei uși mici de gratuită ușor a o trece, prin care ar fi putut intra în grădină și apoi în gară-dului Stenson.

Ușa aceasta, flancată de două tise tinere tăiate ca nesece căpătini de zăhar, surprins acuma pe Cristian, și ii ajuta a recunoște punctele principale a esplorațiunile sale nocturne. Deși nu speră nici de cum a găsi pe Puffo pe aci, Cristian eșă din grădină și merse pe lac dealungul pezisurilor esterioare a castelului. El era curios a vedea pe dină calea ce o făcuse jumătate pipăind, jumătate la lumina lunii.

El ajunse așa la intrarea aceluia local, care-i părea o peșteră. În realitate însă nu era decât o agrămadire de bolovani de granit, cari se numesc, pecum cred, eratici, pentru a arăta, că ei se astăzi isolati de stâncă lor primitivă în regiuni de o natură diferentă, unde ei nu s'a putut produce. Se să cu socoteală, că ei sunt rezultatul unei inundări mai vechi sau mai nouă, aduși de puterea apei sau a

(Va urma.)

vieței lor. S'a rupt din legătura statului austriac, și acum trebuie să se reîntoarcă ear acolo; comunele lor s'a desființat, locuințele lor le-au ocupat alții, toate acestea însă sunt nimica față cu defectul moral, ce trebuie se producă la oamenii din clasa inferioară o asemenea expediție, o asemenea întrerumpere a regulatei activități și a vechiului mod de a vețu. Pentru cei ce au rămas la noi va îngriji guvernul, — și prin aceasta am eschauriat programă viitorului.

„Guvern! Însă prin aceasta nu trebuie se precipită cestiușa: cum stăm cu acțiunea socială? În adevăr dacă răspunsul n'ar fi atât de rușinos, ar fi foarte interesant al cerca cu toată puterea. El este foarte instructiv, ca puține lucruri din timpul mai proaspăt, e instructivă experiența, ea ne arată o totală impotență, încât i vine omului a despră în o viitoare perioada de bărbătie a societății noastre și a activității ei. În toate lucrurile se exprimă atâtă neghiobie — sau se le dicem toate cu un cuvânt — atâtă frivolitate în pertractarea lucrurilor celor mai serioase, încât trebuie se surprindă chiar și pre-pesimisti. Și se nu uită, că în fruntea acestei afaceri, în reședința au stat bărbăti de frunte, cei mai de frunte din țeară, executarea însă s'a făcut astfel, după cum se intențială de comun la noi. Așa se manifestează societatea noastră și la bine și la rău. Așa se manifestează societatea noastră în iubirea și ura ei, în nisunie și în desvoltările ei, în prestațiunile ei ideale și practice.

„Aceasta este societatea, a căreia cea mai neînsemnată părticică și revinde că suveranitate față cu statul și față cu legea; aceasta este societatea, care pretinde respect chiar și pentru prejudecările ei și respinge ori ce obiecție sub titlul de aroganță. Depingem numai în trăsuri generale icoana, și după cum se prezintă, ea nu îndrăsnim a o depinge, căci nu suntem în stare să suportăm dureroasele impresiuni, care ni le stănesc această afacere. Ori cari vor fi fost motivele cari pe nefericitul ampliat l'au inspuns în brațele morții, ele sunt neînsemnante față cu totalitatea acestor intențională. Omul singuratic se poate îngela, poate greși, poate aluneca — ce greșeala mai mare poate el face, decât cea din urmă și cea mai mare pe care o a făcut! Dela singuratic trecem la lucru, dela lucru la totalitate, din care lucrul s'a desvoltat.

„Cu privire la afacerea ciangăilor numai începe îndoială, că ea este cestiușa de onoare pentru națiune. Ori cum va fi, acei sérmani oameni, cari în buna credință, că ei vin „acasă” și au părăsit vechea lor patrie, viața lor regulată, și au sacrificat modul de trai și liniștea lor, nu pot fi acum să sacrifică. Dacă trupesc sunt prea slabii de a putea trăi în locurile și referințele actuale, trebuie să li se dea posibilitatea unei existențe regulate, și ea sigur li se va și da. Guvernul va sana răul încât numai se poate el sana.

„Căci s' o spunem pe față — retăcând altele — importanța cestiușa a colonisării deocamdată pe lung timp este compromisă cu totul și la aceasta soartea Ciangăilor nu schimbă absolut nimică. Trebuie să ne îngrijuim de ei și se repară greșeala făcută cel puțin în urmările ei cele mai grele, — pe viitoru însă cine va mai pune pe tapet cestiușa colonisării, va trebui să fie preparat la scepticismul cel mai mare din partea publicului. Asupra acesteia nu mai începe nici o îndoială și acest efect singur ajunge ca se critică cât de aspru întreaga acțiune socială, care acum se termină. Ea prin începutul, decursul și sfârșitul ei ne-a arătat cât de puțin este chemată societatea noastră la lucruri independente; ea ne-a arătat, că cui 'i zace la inimă Ungaria, acela trebuie să întăreasă puterea statului, căci numai ea este unică putere chemată la acțiune, numai ea este putere culturală a țării. Și va trebui să respingem pe față și cu rezoluție ori ce propunere de aventură făcută în numele societății ungurești, între cari durere se numără și afacerea Ciangăilor, cea mai nefericită, nu însă și cea mai punibilă. Cine nu va trage nici un folos din această tragedie, pentru unul ca acela cunoștința adevărului, cunoștința de drept și datorință, patriotismul este o carte cu șapte sigile.”

Corespondențe particulare

ale „Telegrafului Roman“.

Sibiu, 2 Iulie. Dle redactor! Vă comunic un act, care nu e diplomatic, care n'are de a face cu politica și cu toate acestea cred că nimenea, după ce va medita asupra lui, nu-i va denega importanță.

Fără de a mai lungi vorba eată-l:

Raport general.

Cualitatea și cantitatea reuniunilor, societăților unui popor formează compasul, cu care se măsură

gradul de cultură, la care a ajuns respectivul popor.

Ideea aceasta bună, odată răspândită și la noi n'a remas fără efect, de oare ce vedem, că sunt o mulțime de societăți bune, cari toate promovează binele și progresul națiunei. Între alte multe corporații, a căror deviză este „tot înainte”, se numără și societatea noastră de lectură, care de un timp încoace poartă falnicul nume „Societatea de lectură Andrei Șaguna.“ Am dîs falnicul nume pentru că el este „al celui mai mare bărbat al românilor din Transilvania, dacă nu din toate timpurile cel puțin din secolul acesta.“ Numele, care-l poartă o face să respecte profund ideile salutare și principiile sănătoase a Marelui Andrei pentru biserică și națiunea română; și condusă de reverința fiască către părintele său sufletesc nu întârziă la nici o ocazie potrivită să și da tributul său de recunoșință.

Dela înfințarea ei și până astăzi societatea noastră a tins spre perfectiune, spre înaintare; și despre activitatea ei și-a dat sama pe cale diaristică la sfârșitul fie-cărui an scolaristic.

Așa și în anul acesta comitetul ei are onorul a prezenta următorul raport general.

Societatea noastră de lectură s'a constituit în 19 Septembrie 1882 sub presidiul dlui director seminarial Ioan Hannia.

În decursul anului ea a ținut 1 ședință de constituire, 19 ședințe ordinare, 3 extraordinaire și 1 publică în preseara dilei de 30 Noemvre în memoria fericitei onomastice a Marelui Arhiepiscop și Metropolit Andrei.

Oficienții societății au fost:

Conducător președinte D. prof. semin. Dr. Daniil P. Barcianu.

Vice-președintele societății și președintele comitetului: Victor Em. Tordășanu cl. a. III.

Notari: Ioan Baciu, și după abdicarea acestuia Sabin P. Barcianu, ambii cl. a. III; și Ilariu Reit cl. a. II.

Bibliotecar: Emanuil Beșa cl. a. II.

Vice-bibliotecar: Vasile Bărbat pedg. a. I.

Cassar: Romul Pop cl. a. I.

Controlor: Nicolau Adamoviciu cl. a. III.

Redactor al foaiei „Musa”: Dumitru Tătar cl. a. III și după dimisiunea acestuia Teodor Herman ambii cl. a. III.

Membrii în comitet: Aron Gogonea și Ioan Orban cl. a. III; Vasile Saftu și George Maier cl. a. II; Titu Strîmbu și Vasile Gan cl. a. I. Nicolau Bârsan pedg. a. III și Dumitru Lăpădat pedg. a. II. Din aceștia Vasile Saftu, referințele comitetului.

Societatea a avut în anul acesta 99 de membri, în comparație cu numărul 86 al membrilor din anul trecut, a sporit cu 13.

Biblioteca la începutul anului curent a constat din 1115 opuri în 1546 volume, la sfârșitul anului constă din 1184 opuri în 1621 volume; prin urmare s'a înmulțit cu 69 opuri în 75 volume; din acestea 15 donate de amicii progresului, ear celelalte procurate pe banii societății.

Jurnale în acest an am avut preste tot 20. 1. „Candela“ 2. „Biserica Ortodoxă“ 3. „Biserica și Scoala“ 4. „Deșteptarea“ 5. „Aurora Română“ 6. „Familia“ 7. „Transilvania“ 8. „Noua Bibliotecă“ 9. „Educatorul“ 10. „Biserica română“ 11. „Amicul Familiei“ 12. „Convorbiri Literare“ 13. „Scoala Practică“ 14. „Telegraful Roman“ 15. „Gazeta Transilvaniei“ 16. „Observatorul“ 17. „Luminătorul“ 18. „Tribuna Liberă“ 17. „Tageblatt“ 20. „Egyetértés“.

Ceste 7 din urmă politice.

Din acestea „Convorbiri Literare“ și „Scoala Practică“ s'a procurat pe banii societății prețul întreg; „Noua Bibliotecă“ Tom. I. gratuit, ear începând cu Tom. II. prețul jumătate.

Celealte ne au venit gratuit și cu această ocazie ne exprimă profunda noastră mulțumire publică către diferitele redacții.

P. T. Domnii, cari a binevoit au dona cărți pentru biblioteca societății noastre sunt următorii:

George Sion, membru al Academiei de Științe, etc. Meitani.

Dr. Daniil Popoviciu Barcianu prof. sem. în Sibiu; Dr. Ioan Crișan prof. sem. în Sibiu, Vasile Muntean jur. în Sibiu; Victor Em. Tordășanu, Vasile Saftu, Emanuil Beșa Simeon Popescu, Virgil Oniță, clerici în Sibiu; Stefan Pop student în Sibiu.

Comitetul central al asociației trasilvane pentru literatură și cultura poporului român și institutul de credit și economii „Albina“ încă a binevoit a ne dona unele cărți; alte societăți ne a onorat prin trimiterea statutelor lor.

Față de toate acestea donațiuni încă ne exprimă mulțumirea noastră publică.

Cassa societății la începutul anului curent a constat din 231 fl. 25 cr., cu finea anului 225 fl. 9 cr. din cari 222 fl. sunt depuși la institutul de credit și economii „Albina“ ear 3 fl. 9 cr. bani disponibili la comitetul provizoric. Pusă în comparație cu starea ei din anul trecut s'ar părea un regres, însă, se constată că într'un timp avea bânească a societății noastre era peste 400 fl. Societatea însă, condusă de principiul bun, că numai biblioteca este adeverata avere a unei societăți literare, a întrebuită o mare parte din avere sa bânească pentru procurarea de cărți instructive și folositoare.

Notăm cu această ocazie pe P. T. domni, cari după publicarea listei binevoitorilor contribuitori cu ocazia sedinței publice, s'au mai oferit concursul pentru sporirea arii societății noastre: Ioan Bechitz 2 fl. Alecsie Olariu adm protopresb. 2 fl. Sebastian Olariu inv. 1 fl. Pavel de Dunca consil. 1 fl.

Față cu acești amici ai societății noastre încă ne exprimă mulțumirea publică.

Foaia lunată a societății „Musa“ încă a ieșit regulat și cuprinde teme de diferit cuprins.

Comitetul în decursul anului a ținut 33 ședințe, în cari pe lângă afacerile administrative s'a ocupat cu critisarea de teme interesante, lucrate de membrii societății. Aceasta i-a fost principala ocupăriune.

După ce am făcut o scurtă reprivire preste activitatea societății din acest an, și după ce se publică acest raport general, comitetul în numele societății, exprimă mulțumirea publică tuturor, cari s'au interesat și se interesează de societatea noastră, a cărei deviză e în general progresul preste tot în special în direcția teologică.

Victor Em. Tordășanu,

Vasile Saftu,
ref.

Projectul de lege pentru scoalele medii.

(Urmare).

Cu privire la publicarea și stricta observare a sentinței de amovare, în fiecare casă de amovare dispune ministrul provocat mai sus.

§. 39. În instituții susținute, respective provăduite de prelați și de ordinile monachale, profesorii stau sub disciplina ordinului respectiv.

La scoalele publice susținute de jurisdicționi, de comune, de asociații și singuratici se vor întrebui normativele disciplinare provăduite pentru scoalele, cari stau sub dispoziția și imediata conducere a ministrului de culte și instrucție publică.

§. 40. Directorul sau profesorul ridicat din oficiu pe cale disciplinară începând din diua suspendării 6 ani de dile nu poate fi aplicat în nici un institut.

Dacă după trecerea acestor ani va documenta comisie, care l'a suspendat din oficiu, că acuza pentru care fu suspendat, pentru el nu mai există, poate fi aplicat din nou.

Directorul sau profesorul suspendat pentru a două oară din oficiu pe cale disciplinară, nu mai poate fi aplicat în nici un institut.

§. 41 În părțile transilvane cu privire la scoalele medii susținute și conduse de statul catolic, drepturile de păna acum ale statului catolic rămân intacte.

(Propunerea Escrenției Sale Miron Romanul: În părțile transilvane cu privire la scoalele medii susținute și conduse de statul catolic și de eredii legitimi ai fostului regiment al doilea român de granită, drepturile de păna acum ale statului catolic și respective ale numișilor eredi legitimi rămân intacte).

§. 42. Cu privire la scoalele medii se împarte teara în 12 cercuri, și în fruntea fie-cărui stă un director general.

§. 43 Pe suprăii directori de scoale i denumește Majestatea Sa la propunerea ministrului de culte și instrucție publică dintre bărbății calificați pentru cariera de profesori și cari au funcționat ca atari, luându-se în considerație dispozițiile legii pentru calificarea ampliaților, cari se referă aicea.

§. 44 Directorii suprăii districtuali sunt ampliați de stat cu salariu regulat anual și cu drept de pensiune, și cari atari se denumește pe viață și din post se pot amova numai în casurile provăduite în §. 36 și pe cale disciplinară.

Cu privire la pensiunea lor va dispune o lege specială.

§. 45 Datorință directorului suprăii districtual este, ca în scoalele medii cari sub dispoziția și imediata conducere a ministrului de culte și instrucție publică, asemenea în cele ale jurisdicțiilor, comunelor, asociațiilor și singuraticilor.

1. Se inspectează instrucția și rezultatul aceleia în general împlinirea dispozițiilor legii; tot odată e datoriu se execute ordinațiile legii și cele ministeriale, respective îngrijească ca ele se fie executate.

2. Ca la scoalele medii publice complete din cele finisante se conduce esamenele de maturitate și se prezidează

la acele, sau în cas de împedecare să raporteze ministrului spre a fi substituit; în fine.

3. Să raporteze ministrului despre starea acestor institute, despre rezultatul produs de învățământ și despre experiențele făcute în cercul seu de activitate.

§. 46. Din punctul de vedere al exercitării dreptului de suprainspecțiune ministrul de culte și instrucțiune publică poate inspecta prin încreșterii sei ori și când instituțile confesionale. Comisariul esmis poate fi prezent la examenele publice din aceste scoale medii (despre examenul de maturitate dispun §§. 22—27) și ministrul și pe calea aceasta și procură scris directe despre organismul acestor scoale, despre provederea lor, rezultatul învățământului, în general despre aceea, observă-se se legile și ordinațiile legale.

§. 47. Institutul susținut de confesiuni, jurisdicțiuni comuni, asociații sau singuratici, a cărui existență o prețind interese generale culturale sau locale și care institut respectivii nu-l pot provede conform legei cu toate cele trebuințioase (mai cu seamă dacă sunt fundații spre scopul scoalelor medii legate de un loc) poate fi ajutorat de ministrul de culte și instrucțiune respective luat sub îngrirea sa sub următoarele condiții esențiale:

a) Fundația, capitalul, eficiile și totă a veră actulă mobilă și immobila a institutului rămână și mai departe proprietatea institutului și venitele anuale se vor întrebuința spre scopurile institutului aceluia.

b) În astfel de scoale subvenționate de stat se va aplica planul de învățământ al scoalelor medii de sub dispoziția și imediata conducerii a ministrului de culte și instrucțiune publică.

c) Profesorii salariați din fundație, capitalul sau alt venit amintit sub a)sau din alte venite destinate de autoritatea respectivelui institut, vor fi aleși și mai departe de autoritatea institutului dintre indivizi eualificați pentru profesură. Salariul profesorilor încălăzătoresc tot aceea autoritate numai minimul salariului trebuie statorit cu ministrul de culte și instrucțiune publică în contractul închis pentru subvenționare.

De altă parte profesorii plătiți de către stat, (din subvenție dela stat) se denumesc, de ministru de culte și instrucțiune publică.

(Va urma).

Varietăți.

* În legătură cu circularul din noul trecut publicăm și următoarea: **Colecțiune de Rugăciuni** pentru Alteța Sa cesaro-regească principesa de coroană, archiducesa **Stefania**, la apropierea timpului nașcerii.

La Proscomedie.

Luând o parteică, dice preotul:

Doamne Iisuse Christoase Dumnezeul nostru, primesc jertfa aceasta intru sănătatea și norocoasa scăpare a Alteței Sale principesei de coroană **Stefania**, spre întărirea preaînaltei case domnițioare și spre fericirea popoarelor ei credincioase.

La Ecenia cea mare.

După: „Pentru cei ce umblă pe ape.“

Pentru ca rugăciunea noastră, carea o aducem, astăzi pentru Alteța Sa principesa de coroană **Stefania**, în aşteptarea norocoasei nașceri, cu milostivire să o primească pe jertfelnicul său cel mai pre sus de ceriuri, și să se pogoară preste Dinsa și preste întreaga noastră monarchie darul și mila cea bogată de sus, Domnului să ne rugăm.

Pentru ca să se întărescă puterile Ei celea trupesci și sufletești, ca vremea nașcerii să o petreacă norocoasă și Angerul păzitoriu se o apere de tot năcasul*), Domnului să ne rugăm.

*) În circularu din eroare s'a tipărit în unele exemplare nesanul în loc de „năcasul.“

Nr. 317 S.

[444] 1—3

CONCURS.

Pentru postul de profesor de agronomie și grădinărit la institutul diecesan de teologie și la cel de pedagogie se deschide prin aceasta concurs cu termin până la 25 August a. c. stilul vechiu.

Salariul este 600 fl.

Competenții și vor trimite petitionile către „Consistoriul diecesan gr. or. în Caransebeș“ și le vor instrua cu următoarele documente:

1. Atestat de botez.
2. Atestat despre studii gimnaziale, reale sau din scoala cetățenească.
3. Atestat despre studiile de agronomie și grădinărit.
4. Atestat despre eventuala pracsă în agronomie și în grădinărit.

Caransebeș din ședință consistorială ținută în 2 Iunie 1883.

Consistoriul diecesan.

Nr. 107

[440] 2—3

CONCURS.

Pentru întregirea parochiei vacante de clasa III Crăciunesci, protopresbiteratul Zarandului, se scrie concurs, în urma ordinării prea-venerabilului consistoriu archieclesan d. 10 Februarie a. c. 155 B. cu terminul de 30 dile, d. la prima publicare în „Telegraful român.“

Emolumentele impreunate cu acest post parochial sunt:

1. Casa parochială cu grădină de legume.
2. Porțiunea canonica.
3. Stola usuată.

Toate aceste emolumente computate în bani, dau suma de 339 fl. v. a.

Doritorii de a competa la aceasta parochie, vor avea și astăzi petitionile instruite în sensul „statutului

Pentru ca să audă și acum glasul rugăciunii noastre, și împlinească dorința credincioaselor poape pentru întărirea tronului preaînalțatului împărat și rege al nostru **Francisc Iosif I.** și cu fericită înmulțire a preaînaltei familii să ne îmbucure pe toți, Domnului să ne rugăm.

La Ecenia cea de după Evangeliă.

După: „Încă ne rugăm pentru fericiții.“

Ca nisce robi umiliți cu frică cădem și din inimă strigăm cătră tine Stăpâne al tuturor: ia sub scutul milostivirei tale pre Alteța Sa, principesa de coroană **Stefania**, și dăruiesc. Ei se aducă rod de întărire preaînaltei case domnitoare spre bucuria părintilor și spre fericirea supușilor credincioși; rugămne ție Doamne, audine și ne miluesc.

Cela ce pentru bună ocârmuire a popoarelor tale ai rănduit stăpânire, preaîndurare Doamne! întăresc monarhia preaînalțatului împărat și rege al nostru **Francisc Iosif I.** vărsând bucurie în inima unsului tău și în ale noastreale tuturor prin norocoasa naștere, ce o acceptă; rugămne ție, și ne miluesc.

Dăruiesc Doamne! Alteței Sale principesei de coroană **Stefania**, căreia se apropie vremea nașterii, tăria trupească și sufletească spre a suporta sarcinile firesc, și-i dă scăpare norocoasă; Doamne îndure! audine pre noi, cari ne rugăm ție, și ne miluesc.

* (Multă mită publică.) Dîna de 29 Iunie stilul Iulian este pentru biserică greco-resărăteană o di de mare însemnatate; în aceasta di serbăm aniversarea celor doi mari învățători ai lui Christos, cari mult s'au ostenit întră lăzirea neasemenavorelor învățători ale lui Christos: Petru și Pavel, doi indivizi despărțiti cu trupurile, dar împreunați cu dușchul. Dară această di a fost în acest an On. D-le Redactor, pentru biserică noastră din Rîul-Sadului de indoită însemnatate.

Biserica noastră între multe lipse, de cari suferă a avut și aceea, că n'a fost provăduță cu vase mai corespunzătoare pentru aducerea sântei jertfe. Această lipsă vădându-o în anul trecut Preademnul Părinte Sava Popoviciu, prot. ces. reg. militar, de present cu reședință în Viena, cu ocazia unei sale în comuna noastră, a binevoit a dona pre sama biserică noastră: un potir, discos, stea, lancetă, lingeuriă, toate din argint și aurite.

Acest dar am fost fericiti astăzi în 29 Iunie 1883 al primi dela susnumitul venerat Părinte, prin On. Domn Ioan Popoviciu paroch gr. or. în Sadu. Eata On. Dle Redactor însemnatate pentru sérmana noastră biserică! De aceea noi subscrîs în numele întregei comuni bisericesci ne simțim obligați a aduce și pre aceasta cale multămită domnului și veneratului Părinte. Suntem conviști, că numitul donator e condus de învățătura lui Christos despre milostenie, unde dice: „Eară tu când faci milostenie să nu scie stenga ta ce face dreapta Ta.“ Cu toate acestea ne rugăm On. Dle Redactor a primi acestea și următoarele prețuitului diuar ce redigă, ca astfel facetoriile de bine să și afle mulți imitatori.

Ea ră prea demnului părinte i-urăm: Dăeu să-i răsplătească binefacerea cu adânci bătrânețe însoțite de o deplină senătate, spre multămită și On. domn Părinte Ioan Popoviciu Paroch în Sadu, care a binevoit, a ostenit în mijlocul nostru în diua susnumită a lua parte la serviciul divin și după finirea acestuia a sănăti numitele obiecte și astfel

organic și al „regulamentului congresual pentru parohii“ la subscrîs, până la terminul sus indicat.

Brad în 25 Iunie 1883.

În conțelegere cu comitetul parochial.

Georgiu Păru m. p., adm. ppresbit.

Nr. 82.

[442] 2—3

CONCURS.

În urma rezoluției d. 20 Ianuarie a. c. Nr. 4996—1882. B. înviințându-se din partea Venerabilului Consistoriu archieclesan instituirea unui capelan lângă bătrânu paroch Ioan Leach din Blăjeni, Valea Crișului, pentru ocuparea acestui post, se scrie concurs cu termin de 30 dile dela prima publicare în „Telegraful Român.“

Venitul impreunat cu acest post

ale preda sfintei biserici petrecându-se și în inventariul bisericei spre eterna memorie.

Maniu Vestemean,

Ioan Vestemean

epitrop și invăță-

* (Multămită publică.) Subscrîsul cu cea mai viuă placere mă simt indemnătă a'mi exprima multămită tuturor acelor M. St. DD., cari au concurs cu sprințul Dlor moral și material — cu ocazia unei „Petreceri de veară“ ținută în 3/15 Iulie a. c. în favorul scoalei noastre gr. or. române din Crisior, — cu atât mai vîrtoș căci aceasta a fost prima încercare modestă nefind încă destul de familiarizată ideea astorfel de întreprinderi la noi (înțeleg pe poporul nostru din loc).

Aici alătur Lista celor M. St. DD.

George Păru, Adm. pprescu și profesor în Brad 3 fl., Vasiliu Dăniș, profesor Brad 2 fl., Constantin Costin, profesor 1 fl., Petru Rimbaș, profesor Brad 1 fl., Ladislau Papp, notar Buceș 2 fl., George Balta, proprietar Abrud 1 fl., Petru Truță, Advocaț Baia de Criș 2 fl., Spire Vicent, din Paris 1 fl., Augustin Oniț, notar Mihăileni 1 fl. 50 cr., Baternay Atilla, notar Crisior 1 fl., Nicolau Bedea, adjuncț not. Mihăileni 1 fl., N. Karácsonyi, adj. not. Brad 2 fl., Ioan Căpătan, paroch Rovina 1 fl., Tovie Todoran, paroch Curechiu 1 fl., Petru Pop, paroch Bucuresci 1 fl., Max Klausman, Crisior 2 fl., Martin Gall, comerciant Crisior 1 fl., Strasser Ede, Crisior 1 fl., Mátyás Iános, preot ref. Crisior 50 cr., Pinczendorf Sandor Crisior 1 fl., Belle Károly Crisior 1 fl., Deutsch Ignatz arendaș Crisior 3 fl. 50 cr., Deutsch Kálmán Crisior 1 fl., George Bocan proprietar Crisior 2 fl., 50 cr., Nicolae Moțiu Crisior 1 fl., Klein Salamon Bucuresci 1 fl., Bodnar Jani, 50 cr., Florița Holda, 50 cr., Papp Imre Baia de Criș 50 cr., cruceri, Daniilă Fodor, econ. Crisior 20 Arkosy Iozsef, Crisior 50 cr., Lazar Todoras econ. Crisior 50 cr., Nicolae Becea econ. Bucuresci 40 cr., Gerasim Toda, econ. Crisior 50 cr., Lazar Macra, econ. Crisior 1 fl., Lazar Iános, 50 cr., Lörincz Ferencz Crisior 1 fl., Ianăș Lucaciu, econ. Crisior 1 fl., George Almășan Crisior 1 fl., László Mihai Crisior 40 cr., Ianăș Toderas econ. Crisior 1 fl., Adam Codrean 50 cr., Avram Oprea econ. Crisior 50 cr., Mihai Macra econ. Crisior 50 cr., Petru Macra ec. Crisior 50 cr., Nicolae Plesa econ. Crisior 50 cr., Nicolae Faur econ. Crisior 50 Daniilă Adam econ. Crisior 1 fl., 50 cr., Iuonuț Straja, econ. Crisior 1 fl., Vágózsínay Károly, pantofar Crisior 1 fl., Constantin Mathe, econ. Crisior 30 cr., Maria Legion econ. Crisior 25 cr., N. N. Faur Crisior 20 cr., Iuon Borza econ. 10 cr., Tovie Pleșa econ. 10 cr., Adam Pleșa, econ. 10 cr.

Suma venitului întreg 54 fl. 15 cr. — Detragându-se spesele de 28 fl., 40 cr. — Rezultă venit curat de 25 fl. 75 cr.

Rezultatul nu e așa de mare însă pentru noi destul de bun și încurăgiator.

Crisior la 9/21 Iulie 1883.

Ioan Perian m. p., paroch.

Loterie.

Sâmbătă în 21 Iulie 1883.

Buda: 35 21 69 56 75

Bursa de Viena și Pesta.

Din 21 Iulie n. 1883.

Viena B-pesta

Renta de aur ung. de 6%	119.80	119.75
London (pe poliță de trei luni)	120.—	120.05
Galbin	5.65	5.67
Napoleon	9.50 ^{1/2}	9.50
100 marce nemțesci	58.50	58.50

este jumătate din întreg venitul parochial anual de 460 fl. v. a.

Doritorii de a ocupa acest post au de a-si trimite petitionile lor în sensul statutului organic și al regulamentul congresual pentru parohii la subscrîs până la timpul sus indicat.

Brad în 7 Iulie 1883.

În conțelegere cu comitetul parochial.

Georgiu Păru m. p., adm. ppresbiteral.

[445]

Anunciu.

Din partea unui institut particular din România se caută un tiner Român, ab solvent a unei scoale pedagogice, cunoscând bine și limba Germană.

Va avea o bună rem